

46. De même les autorités allemandes présenteront, pour être interrogées ou employées par les Représentants Alliés, sur leur demande, toutes personnes dont les connaissances ou l'expérience pourraient être utiles aux Représentants Alliés.

47. Les Représentants Alliés auront accès, à tout moment, dans n'importe quel bâtiment, installation, établissement, bien ou région, et à leur contenu quel qu'il soit, aux fins d'exécution de la Déclaration ou de tous ordres, proclamations, ordonnances ou instructions promulgués en vertu de la Déclaration et en particulier en vue de sauvegarder, inspecter, copier ou obtenir l'un quelconque des documents ou informations désirés. Les autorités allemandes donneront toutes facilités et assistance nécessaires à cet effet, y compris la mise à la disposition de tout personnel spécialisé, notamment les archivistes.

### SECTION XIII

48. En cas de doute sur le sens ou l'interprétation de tout terme ou expression de la Déclaration et de tous ordres, proclamations, ordonnances et instructions promulgués en vertu de la Déclaration, la décision des Représentants Alliés sera sans appel.

Fait à Berlin, le 20 Septembre 1945.

L. KOELTZ

B. L. MONTGOMERY  
Field-Marshal

V. D. SOKOLOVSKY

DWIGHT D. EISENHOWER

— 5 —

LOI N° 2

*Dissolution et liquidation des organisations nazies*

Le Conseil de Contrôle édicte ce qui suit:

#### Article I

1° Le Parti National Socialiste allemand, ses formations, les associations y affiliées et les organismes qui en dépendent, y compris les organisations paramilitaires et toutes les autres institutions nazies établies par le Parti comme instrument de domination, sont abolis et déclarés illégaux par la présente loi.

2° Les organisations nazies dont la liste est donnée dans l'appendice ci-joint ou celles qui pourront leur être ajoutées sont expressément dissoutes.

3° La reconstitution de l'une quelconque des organisations citées ici, soit sous le même nom, soit sous un nom différent, est interdite.

46. Германские власти должны также обеспечить явку для опроса и использования Представителями Союзников любых, требуемых ими лиц, чьи знания или опыт могут быть полезными для Представителей Союзников.

47. Представители Союзников в любое время будут иметь доступ в любое здание, к любой установке, на любое предприятие, к любому имуществу или любой район, а также ко всему их содержимому с целью обеспечения выполнения Декларации о поражении Германии или любых прокламаций, приказов, распоряжений или инструкций, изданных на ее основании, и, в частности, с целью охраны, осмотра, копирования или приобретения любых требуемых документов и информации. Германские власти должны предоставить для этой цели все необходимые средства и содействие, включая услуги всего штаба специалистов, в том числе архивариусов.

### Раздел XIII

48. В случае возникновения какого-либо сомнения относительно значения или толкования любого термина или выражения в Декларации о поражении Германии и изданных на ее основании прокламаций, приказов, распоряжений и инструкций — решение Представителей Союзников будет окончательным.

Составлено в Берлине, 20 сентября 1945 г.

Корпусной генерал Л. КЕЛЬЦ

Фельдмаршал Б. Л. МОНТГОМЕРИ

Генерал армии Д. ЭЙЗЕНХАУЭР

Генерал армии В. Д. СОКОЛОВСКИЙ

— 5 —

ЗАКОН N° 2

*Прекращение и ликвидация нацистских организаций*

Контрольный Совет постановляет следующее:

#### Статья I

1. Национал-Социалистская Германская Рабочая партия, ее образования, примыкающие организации и органы, находившиеся под ее наблюдением, включая полумонополии организации и все другие нацистские учреждения, установленные в качестве орудий для осуществления партийного господства, — настоящим окончательно упраздняются и объявляются вне закона.

2. Нацистские организации, перечисленные в приложении, и другие, которые могут быть дополнительно включены в этот список — окончательно и полностью упразднены.

3. Преобразование любой из ныне перечисленных организаций под прежним или другим названием — запрещается.

46. The German authorities will likewise produce for interrogation and employment by the Allied Representatives upon demand any and all persons whose knowledge and experience would be useful to the Allied Representatives.

47. The Allied Representatives will have access at all times to any building, installation, establishment, property or area, and any of the contents thereof, for the purposes of the Declaration or any proclamations, orders, ordinances or instructions issued thereunder, and, in particular, for the purposes of safeguarding, inspecting, copying or obtaining any of the desired documents and information. The German authorities will give all necessary facilities and assistance for this purpose, including the service of all specialist staff, including archivists.

### SECTION XIII

48. In the event of any doubt as to the meaning or interpretation of any term or expression in the Declaration and in any proclamations, orders, ordinances and instructions issued thereunder, the decision of the Allied Representatives shall be final.

Done at Berlin, the 20<sup>th</sup> day of September 1945.

B. L. MONTGOMERY  
Field-Marshal

L. KOELTZ

V. D. SOKOLOVSKY

DWIGHT D. EISENHOWER

— 5 —

LAW N° 2

*Providing for the Termination and Liquidation of the Nazi Organisations*

The Control Council enacts as follows:

#### Article I

1. The National Socialist German Labour Party, its formations, affiliated associations and supervised agencies, including paramilitary organisations and all other Nazi institutions established as instruments of party domination are hereby abolished and declared illegal.

2. The Nazi organisations enumerated in the attached Appendix, or which may be added, are expressly abolished.

3. The reforming of any of the organisations named herein, whether under the same or different name is forbidden.

46. Die deutschen Behörden müssen gleichfalls auf Verlangen alle solche Personen zum Zwecke der Vernehmung oder der Anstellung vorführen, deren Kenntnisse und Erfahrung den Alliierten Vertretern nützlich sein könnten.

47. Die Alliierten Vertreter müssen zum Zweck der Durchführung der Erklärung oder aller darunter erlassenen Proklamationen, Befehle, Verordnungen und Instruktionen und besonders zu Zwecken der Sicherstellung, Untersuchung, Abschrift oder Erfassung jeglicher gewünschten Dokumente und Auskünfte, zu allen Zeiten Zutritt zu allen Gebäuden, Anlagen, Betrieben, Grundstücken und Geländen haben, und alle sich darin befindlichen Gegenstände müssen ihnen zugänglich sein. Die deutschen Behörden haben zu diesem Zwecke alle notwendige Unterstützung und Hilfe zu leisten, einschließlich Indienststellung aller Fachkräfte, einschließlich Archivare.

### ABSCHNITT XIII

48. Im Falle irgendwelcher Zweifel über die Auslegung oder Bedeutung irgendeiner Bedingung oder irgendeines Ausdruckes in der Erklärung oder aller darunter erlassenen Proklamationen, Befehle, Verordnungen und Instruktionen ist die Entscheidung der Alliierten Vertreter endgültig.

Ausgefertigt in Berlin, den 20. September 1945.

(Die in den drei offiziellen Sprachen abgefaßten Originaltexte dieser Proklamation sind von B. L. Montgomery, Feldmarschall, L. Koeltz, Armeekorps-General, V. D. Sokolovsky, General der Armee, und Dwight D. Eisenhower, General der Armee, unterzeichnet.)

— 5 —

GESETZ Nr. 2

*Auflösung und Liquidierung der Naziorganisationen*

Der Kontrollrat verordnet wie folgt:

#### Artikel I

1. Die Nationalsozialistische Deutsche Arbeiterpartei, ihre Gliederungen, die ihr angeschlossenen Verbindungen und die von ihr abhängigen Organisationen, einschließlich der halb-militärischen Organisationen und aller anderen Nazieinrichtungen, die von der Partei als Werkzeuge ihrer Herrschaft geschaffen wurden, sind durch vorliegendes Gesetz abgeschafft und für ungesetzlich erklärt.

2. Diejenigen Naziorganisationen, die auf der Liste im Anhang aufgeführt sind, oder solche, die außerdem zusätzlich bezeichnet werden sollten, sind ausdrücklich aufgelöst.

3. Die Neubildung irgendeiner der angeführten Organisationen, sei es unter dem gleichen oder unter einem anderen Namen, ist verboten.

## Article II

Tous les biens meubles et immeubles, les fonds, les comptes, les archives et tous les autres biens des organisations dissoutes par la présente loi sont confisqués. La confiscation est effectuée par le Commandant Militaire; les directives générales relatives à l'attribution des biens confisqués sont données par le Conseil de Contrôle.

## Article III

Tant que les biens mentionnés restent effectivement sous le contrôle des Commandements Militaires, tous les Officiers et autres membres du personnel, y compris les fonctionnaires administratifs et toutes autres personnes responsables de ces biens, sont tenus de prendre sous leur responsabilité personnelle toute mesure nécessaire afin de conserver intacts ces biens et d'exécuter les ordres des Commandements Militaires concernant les dits biens.

## Articles IV

Toute personne reconnue coupable d'une infraction à l'une quelconque des dispositions de cette loi sera passible de poursuites pénales.

Fait à Berlin, le 10 octobre 1945.

PIERRE KOENIG

V. D. SOKOLOVSKY

DWIGHT D. EISENHOWER

B. H. ROBERTSON  
Lt General

pour le Maréchal MONTGOMERY

## Appendice

1. Nationalsozialistische Deutsche Arbeiterpartei
2. Partei-Kanzlei
3. Kanzlei des Führers der NSDAP
4. Auslandsorganisation
5. Volksbund für das Deutschtum im Ausland
6. Volksdeutsche Mittelstelle
7. Parteiamtliche Prüfungskommission zum Schutze des NS-Schrifttums
8. Reichsorganisationsleiter der NSDAP
9. Reichsschatzmeister der NSDAP
10. Beauftragter des Führers für die Überwachung der gesamten geistigen und weltanschaulichen Schulung und Erziehung der NSDAP
11. Reichspropagandaleiter der NSDAP
12. Reichsleiter für die Presse und Zentralverlag der NSDAP (Eher Verlag)
13. Reichspressechef der NSDAP
14. Reichsamt für das Landvolk
15. Hauptamt für Volksgesundheit
16. Hauptamt für Erzieher
17. Hauptamt für Kommunalpolitik

## Статья II

Все движимое и недвижимое имущество, оборудование, фонды, счета, архивы, акты и другое имущество организаций, упраздненных на основании этого закона, конфискуется. Конфискация производится Военным Командованием. Общие же директивы в отношении распределения конфискованного имущества даются Контрольным Советом.

## Статья III

До тех пор, пока имущество не будет поставлено под контроль Военного Командования, все офицеры и другой персонал, включая служащих, исполнявших административные функции, а также других лиц, ответственных за эту собственность, будут нести личную ответственность за принятие любых мер по сохранению имущества и выполнению приказов Военного Командования в отношении этого имущества.

## Статья IV

Любое лицо, нарушающее любое из положений этого закона, подлежит судимости.

Составлено в Берлине 10-го октября 1945 г.

Генерал Армии СОКОЛОВСКИЙ

Генерал Армии ЭЙЗЕНХАУЭР

Генерал-лейтенант РОБЕРТСОН

Генерал-лейтенант КЕНИГ

## Приложение к закону № 2

### Прекращение и ликвидация нацистских организаций

1. Национал-социалистская рабочая партия Германии.
2. Партийная канцелярия.
3. Канцелярия «фюрера» Н. С. Р. П. Г.
4. Организация зарубежных немцев.
5. Союз немцев за границей.
6. Германское среднее сословие.
7. Официальная партийная комиссия по защите национал-социалистской партии.
8. Организационное управление Н. С. Р. П. Г.
9. Имперский казначей Н. С. Р. П. Г.
10. Уполномоченный Гитлера по надзору над духовным и политическим обучением и воспитанием в Н. С. Р. П. Г.
11. Имперский руководитель пропаганды Н. С. Р. П. Г.
12. Имперское руководство прессой и центральным издательством Н. С. Р. П. Г.
13. Имперский руководитель прессы Н. С. Р. П. Г.
14. Имперское управление по вопросам сельского хозяйства.
15. Главное управление здравоохранения.
16. Главное управление воспитателей.
17. Главное управление коммунальной политики.

## Article II

All real estates, equipments, funds, accounts, records and other property of the organisations abolished by this law are confiscated. Confiscation is carried out by Military Commands; general directives concerning the distribution of the confiscated property are given by the Control Council.

## Article III

Until such time as the Property mentioned is actually placed under the control of the Military Commands all officers and other personnel, including administrative officials and others accountable for such property, are held personally responsible for taking any action necessary to preserve intact all such property and for complying with the orders of the Military Commands regarding such property.

## Article IV

Any person violating any provision of this law shall be liable to criminal prosecution.

Done at Berlin, 10 October 1945.

P. KOENIG

V. D. SOKOLOVSKY

DWIGHT D. EISENHOWER

B. H. ROBERTSON  
Lt General,

for F. M. MONTGOMERY

## Appendix

1. Nationalsozialistische Deutsche Arbeiterpartei
2. Partei-Kanzlei
3. Kanzlei des Führers der NSDAP
4. Auslandsorganisation
5. Volksbund für das Deutschtum im Ausland
6. Volksdeutsche Mittelstelle
7. Parteiamtliche Prüfungskommission zum Schutze des NS-Schrifttums
8. Reichsorganisationsleiter der NSDAP
9. Reichsschatzmeister der NSDAP
10. Beauftragter des Führers für die Überwachung der gesamten geistigen und weltanschaulichen Schulung und Erziehung der NSDAP
11. Reichspropagandaleiter der NSDAP
12. Reichsleiter für die Presse und Zentralverlag der NSDAP (Eher Verlag)
13. Reichspressechef der NSDAP
14. Reichsamt für das Landvolk
15. Hauptamt für Volksgesundheit
16. Hauptamt für Erzieher
17. Hauptamt für Kommunalpolitik

## Artikel II

Jegliche Immobilien, Einrichtungen, Fonds, Konten, Archive, Akten und alles andere Eigentum der durch vorliegendes Gesetz aufgelösten Organisationen sind beschlagnahmt. Die Beschlagnahme wird durch die Militärbefehlsstellen vorgenommen, allgemeine Direktiven über die Verteilung des beschlagnahmten Eigentums werden durch den Kontrollrat gegeben.

## Artikel III

Solange das erwähnte Eigentum nicht tatsächlich unter die Kontrolle der Militärbefehlsstellen gestellt ist, werden sämtliche Offiziere und alles andere Personal, einschließlich der Verwaltungsbeamten und aller anderen Personen, die für dieses Eigentum haftbar sind, persönlich dafür verantwortlich gemacht, alle notwendigen Maßnahmen zu ergreifen, um dieses Eigentum in unversehrtem Zustand zu erhalten und alle Befehle der Militärbefehlsstellen auszuführen, die dieses Eigentum betreffen.

## Artikel IV

Jeder, der irgendeiner Bestimmung des vorliegenden Gesetzes zuwiderhandelt, setzt sich strafrechtlicher Verfolgung aus.

Ausgefertigt in Berlin, den 10. Oktober 1945.

(Die in den drei offiziellen Sprachen abgefaßten Originaltexte dieses Gesetzes sind von P. Koenig, Armeekorps-General, V. D. Sokolovsky, General der Armee, Dwight D. Eisenhower, General der Armee, und B. H. Robertson, Generalleutnant, unterzeichnet.)

## Anhang

1. Nationalsozialistische Deutsche Arbeiterpartei
2. Partei-Kanzlei
3. Kanzlei des Führers der NSDAP
4. Auslandsorganisation
5. Volksbund für das Deutschtum im Ausland
6. Volksdeutsche Mittelstelle
7. Parteiamtliche Prüfungskommission zum Schutze des NS-Schrifttums
8. Reichsorganisationsleiter der NSDAP
9. Reichsschatzmeister der NSDAP
10. Beauftragter des Führers für die Überwachung der gesamten geistigen und weltanschaulichen Schulung und Erziehung der NSDAP
11. Reichspropagandaleiter der NSDAP
12. Reichsleiter für die Presse und Zentralverlag der NSDAP (Eher Verlag)
13. Reichspressechef der NSDAP
14. Reichsamt für das Landvolk
15. Hauptamt für Volksgesundheit
16. Hauptamt für Erzieher
17. Hauptamt für Kommunalpolitik

18. Hauptamt für Beamte
19. Beauftragter der NSDAP für alle Volkstumsfragen
20. Rassenpolitisches Amt der NSDAP
21. Amt für Sippenforschung
22. Kolonialpolitisches Amt der NSDAP
23. Außenpolitisches Amt der NSDAP
24. Reichstagsfraktion der NSDAP
25. Reichsfrauenführung
26. NSD-Ärztebund
27. Hauptamt für Technik
28. NS-Bund Deutscher Technik
29. NS-Lehrerbund
30. Reichsbund der Deutschen Beamten
31. Reichskolonialbund
32. NS-Frauenschaft
33. NS-Reichsbund Deutscher Schwestern
34. Deutsches Frauenwerk
35. Reichsstudentenführung
36. NSD-Studentenbund
37. Deutsche Studentenschaft
38. NSD-Dozentenbund
39. NS-Rechtswahrerbund
40. NS-Altherrenbund der Deutschen Studenten
41. Reichsbund Deutsche Familie
42. Deutsche Arbeitsfront
43. NS-Reichsbund für Leibesübungen
44. NS-Reichskriegerbund
45. Reichskulturkammer
46. Deutscher Gemeindetag
47. Geheime Staatspolizei
48. Deutsche Jägerschaft
49. Sachverständigenbeirat für Bevölkerungs- und Rassenpolitik
50. Reichsausschuß zum Schutze des Deutschen Blutes
51. Winterhilfswerk
52. Hauptamt für Kriegsopfer
53. NSKOV (NS-Kriegsopferversorgung)
54. SA (Sturmabteilungen), y compris les SA-Wehrmannschaften
55. SS (Schutzstaffeln), y compris les Waffen-SS, la SD (Sicherheitsdienst) et tous les services ayant un commandement sur la police et les SS
56. NSKK (NS-Kraftfahrerkorps)
57. NSFK (NS-Fliegerkorps)
58. HJ (Hitler-Jugend) y compris les organisations annexes
59. RAD (Reichsarbeitsdienst)
60. OT (Organisation Todt)
61. TENO (Technische Nothilfe)
62. Nationalsozialistische Volkswohlfahrt.

18. Уполномоченный Н. С. Р. П. Г. по вопросам германского населения.
19. Главное управление чиновников.
20. Расово-политическое управление Н. С. Р. П. Г.
21. Управление по вопросам исследования расы.
22. Колониально-политическое управление Н. С. Р. П. Г.
23. Внешне-политическое управление Н. С. Р. П. Г.
24. Фракция Н. С. Р. П. Г. в Рейхстаге.
25. Имперское руководство женщинами.
26. Национал-социалистский союз врачей.
27. Главное техническое управление.
28. Национал-социалистский союз германской техники.
29. Национал-социалистский союз учителей.
30. Имперский союз германских чиновников.
31. Имперский союз по вопросам колоний.
32. Национал-социалистская женская организация.
33. Национал-социалистский союз германских сестер милосердия.
34. Организация «труд германских женщин».
35. Имперское руководство студенчества.
36. Национал-социалистский союз германских студентов.
37. Организация «Германское студенчество».
38. Национал-социалистский союз доцентов.
39. Национал-социалистский союз юристов.
40. Национал-социалистский союз бывших германских студентов.
41. Имперский союз «Германская семья».
42. Германский Трудовой Фронт.
43. Национал-социалистский спортивный союз.
44. Национал-социалистский союз воинов.
45. Имперская палата культуры.
46. Организация «День германской общины».
47. Государственная тайная полиция.
48. Союз германских охотников.
49. Совет экспертов по вопросам расовой политики.
50. Имперский комитет по охране германской крови.
51. Организация зимней помощи.
52. Главное управление жертв войны.
53. Национал-социалистская организация обеспечения жертв войной.
54. Штурмовые отряды (СА), включая команды СА.
55. Охранные отряды СС, включая войска СС, службы безопасности (СД) и все штабы, сочетающие командование над полицией и СС.
56. Национал-социалистский моторизованный корпус (НСКК).
57. Национал-социалистский авиационный корпус (ЕСАК).
58. Организация гитлеровской молодежи, включая все ее ветви.
59. Организация имперской трудовой повинности.
60. Организация Тодта.
61. Организация технической помощи.
62. Национал-социалистская благотворительная организация.

18. Hauptamt für Beamte
19. Beauftragter der NSDAP für alle Volkstumsfragen
20. Rassenpolitisches Amt der NSDAP
21. Amt für Sippenforschung
22. Kolonialpolitisches Amt der NSDAP
23. Außenpolitisches Amt der NSDAP
24. Reichstagsfraktion der NSDAP
25. Reichsfrauenführung
26. NSD-Ärztebund
27. Hauptamt für Technik
28. NS-Bund Deutscher Technik
29. NS-Lehrerbund
30. Reichsbund der Deutschen Beamten
31. Reichskolonialbund
32. NS-Frauenschaft
33. NS-Reichsbund Deutscher Schwestern
34. Deutsches Frauenwerk
35. Reichsstudentenführung
36. NSD-Studentenbund
37. Deutsche Studentenschaft
38. NSD-Dozentenbund
39. NS-Rechtswahrerbund
40. NS-Altherrenbund der Deutschen Studenten
41. Reichsbund Deutsche Familie
42. Deutsche Arbeitsfront
43. NS-Reichsbund für Leibesübungen
44. NS-Reichskriegerbund
45. Reichskulturkammer
46. Deutscher Gemeindetag
47. Geheime Staatspolizei
48. Deutsche Jägerschaft
49. Sachverständigenbeirat für Bevölkerungs- und Rassenpolitik
50. Reichsausschuß zum Schutze des Deutschen Blutes
51. Winterhilfswerk
52. Hauptamt für Kriegsopfer
53. NSKOV (NS-Kriegsopferversorgung)
54. SA (Sturmabteilungen), including the SA-Wehrmannschaften
55. SS (Schutzstaffeln), including the Waffen-SS, the SD (Sicherheitsdienst) and all offices combining command over the police and SS
56. NSKK (NS-Kraftfahrerkorps)
57. NSFK (NS-Fliegerkorps)
58. HJ (Hitler-Jugend), including its subsidiary organisations
59. RAD (Reichsarbeitsdienst)
60. OT (Organisation Todt)
61. TENO (Technische Nothilfe)
62. Nationalsozialistische Volkswohlfahrt.

18. Hauptamt für Beamte
19. Beauftragter der NSDAP für alle Volkstumsfragen
20. Rassenpolitisches Amt der NSDAP
21. Amt für Sippenforschung
22. Kolonialpolitisches Amt der NSDAP
23. Außenpolitisches Amt der NSDAP
24. Reichstagsfraktion der NSDAP
25. Reichsfrauenführung
26. NSD-Ärztebund
27. Hauptamt für Technik
28. NS-Bund Deutscher Technik
29. NS-Lehrerbund
30. Reichsbund der Deutschen Beamten
31. Reichskolonialbund
32. NS-Frauenschaft
33. NS-Reichsbund Deutscher Schwestern
34. Deutsches Frauenwerk
35. Reichsstudentenführung
36. NSD-Studentenbund
37. Deutsche Studentenschaft
38. NSD-Dozentenbund
39. NS-Rechtswahrerbund
40. NS-Altherrenbund der Deutschen Studenten
41. Reichsbund Deutsche Familie
42. Deutsche Arbeitsfront
43. NS-Reichsbund für Leibesübungen
44. NS-Reichskriegerbund
45. Reichskulturkammer
46. Deutscher Gemeindetag
47. Geheime Staatspolizei
48. Deutsche Jägerschaft
49. Sachverständigenbeirat für Bevölkerungs- und Rassenpolitik
50. Reichsausschuß zum Schutze des Deutschen Blutes
51. Winterhilfswerk
52. Hauptamt für Kriegsopfer
53. NSKOV (NS-Kriegsopferversorgung)
54. SA (Sturmabteilungen), einschließlich der SA-Wehrmannschaften
55. SS (Schutzstaffeln), einschließlich der Waffen-SS, des SD (Sicherheitsdienst) und aller Dienststellen, die Befehlsgewalt über die Polizei und SS gleichzeitig ausüben
56. NSKK (NS-Kraftfahrerkorps)
57. NSFK (NS-Fliegerkorps)
58. HJ (Hitler-Jugend), einschließlich ihrer Unterorganisationen
59. RAD (Reichsarbeitsdienst)
60. OT (Organisation Todt)
61. TENO (Technische Nothilfe)
62. Nationalsozialistische Volkswohlfahrt.

✓  
D Zb 1592  
Deutsche Bibliothek  
Frankfurt/Main  
8. Juli 1949

**JOURNAL OFFICIEL  
DU  
CONSEIL DE CONTRÔLE  
EN ALLEMAGNE**

NUMÉRO

1

(Deuxième édition, corrigée)

29 octobre 1945

**BERLIN  
SECRETARIAT ALLIÉ**  
32, Elssholzstraße

**ВЕДОМОСТИ  
КОНТРОЛЬНОГО СОВЕТА  
В  
ГЕРМАНИИ**

НОМЕР

1

(Второе издание исправленное)

29 октября 1945 года

**Берлин  
Союзный Секретариат**  
Эльсхольцштрассе 32

**OFFICIAL GAZETTE  
OF THE  
CONTROL COUNCIL  
FOR GERMANY**

NUMBER

1

(Second edition, corrected)

29 October 1945

**BERLIN  
ALLIED SECRETARIAT**  
32, Elssholzstraße

**AMTSBLATT  
DES KONTROLLRATS  
IN  
DEUTSCHLAND**

NUMMER

1

(Zweite, korrigierte Auflage)

29. Oktober 1945

Herausgegeben vom Alliierten Sekretariat  
Berlin, Elssholzstraße 32  
Einzelpreis **RM 2,-**